五洲大藥房選辦各國留聲機器名伶唱片經驗良藥

ENG CHOW CO.　104 Pender St. E.　Vancouver, B. C.

▲雲埠▲五洲大藥房全（舖舖舖舖）貨品壹（律律澈澈律律澈澈）底大平賣

由民國廿一年五月二日起至六月二日止

北京顧繡　江西瓷器　福州漆器　銅器錫器　景泰藍器
象牙彫刻　珠寶玉石　歐美鐘錶　化粧香品　文房筆墨
美術圖畫　中西良葯　著名丸散　呂宋香煙　電燈煲壺
托力眼鏡

以上貨品分別八折七折六折

壁架　高亭　歌林　三公司唱片每只沽銀三毛五
高華　大中華　興登堡　遠東金印唱片每只沽銀二毛五
遠東公司唱片壹隻沽銀六毛五

目錄印備函索即寄唱片出門恕不退換寄費顧客自理

自來血　一瓶壹元一毛　補天汁　（大壹元八毫 小壹元壹毫）
代參膏　一瓶壹元一毛　鐵燐機　壹瓶一元
魚肝油精丸　一瓶壹元　燐質補腦丸　（大二元 小壹元弍）
參茸三鞭補腎丸　（大中小）樽（八四弍）元　唐堯齡療肺葯汁　壹樽一毛
朱中和濟衆水　壹樽五仙　扶陽種子酒　一樽八毛
滋陰鐵液酒　（大壹元 小六毫）　百補鐵質酒　一樽七毛五
百補衛生酒　一樽一元　四鞭壯陽酒　（大壹元 小六毫）
第一風氣酒　壹樽五毛

所有葯物恕不退換寄費顧客自理

以上葯品買壹送一

非洲樹皮丸　一瓶五毫　助肺呼吸香膠　一合一元
清血解毒海波葯　一瓶一元　花柳掃毒葯　壹瓶八毫
神效白濁藥　（大六毫 小三毫五）　遺精夢洩葯　（大壹員 小六毛）
痔瘡內服葯　（大五毫 小三毫）　退斑点葯水　一尊二毫五
善退雀斑葯　一樽三毫　無名腫毒葯　一尊二毫五
萬應外搽藥　壹樽三毫　神效白濁丸　（大五毫 小二毫五）
痔瘡內消丸　（大三毫 小二毫五）　痔瘡內服藥　（大五毛 小三毫）
痔瘡止痛膏　一尊三毫　花柳掃毒丸　（大五毫 小弍毫五）
皮膚濕毒止癢藥　一尊五毛　茵陳跌打酒　一瓶二毫五
朱去非立止鼻血散　一包五毛　法國檀香白濁丸　一瓶壹元四
殺（蟝蠑）仔藥粉　一盅三毛　小號奇異藥水　一瓶壹毫

所有葯物恕不退換寄費顧客自理

以上藥品八折計算

雲埠五洲藥房謹啟

耀初影相　廿有九年
不分日夜　陰雨晴天
撮影一樣　無不神傳
社團慶典　宴會華筵
隨時呼影　應命趨前
翻影放大　塡色鮮妍
同國相片　依期不延
接裝鏡架　質美而堅
緬街館址　樓下舖面
汝安招牌　請留意焉

上海中日戰爭圖

此圖乃上海中日戰爭之地圖也。換而言之即（日寇被我軍屢屢戰敗之圖也　凡上海。。公共租界　蘇州河。北站　閘北　江灣。。吳淞河　吳淞　吳淞砲台。寶山　黃浦江。揚子江。。所有中日防線要地。壹一備載　註明。西文字　俾每日閱報紙諸君。易知戰爭之地點方向也。熱心救國諸君。欲知我軍擅勝之占優地點者。。請速來購

（甲）種每幅壹元長廿六寸活拾六寸
合于公衆地方及餐廳掛壁上
乙種每幅半元長拾四寸活九寸
合于人人手執壹幅參考時壹目了然
（郵費均在內）

雲埠緬街門牌五壹八
Yucho Chow Studio
518 Main St.
Vancouver, B.C
周耀初影相館謹啟

◎接璧水龍

本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整爲利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從應速命

電話詩磨三九二九

D. Drummond
207 Pender St E
Rear
Phone Sey. 3929
VANCOUVER, B.C.

住家電話
Fair. 3445Y
比布杭文披露

◎買紙料者注意

本公司常有各種紙料齊備：如包物紙－廁紙－繩仔－信皮－紙筆墨－及學校用品：華友光顧：請留意焉：

Columbia Paper Co. Vancouver Victoria
哥林比亞紙公司謹啟

用貨車者請來看他支奄洒之最新貨車！注意

新底價目◎

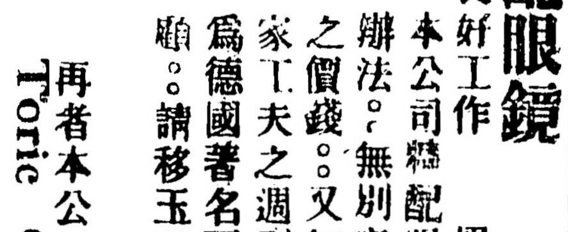
加拿大振拿兒貨車公司佈
一設九六七矢廠街
一設九百拾號辟市役街

雲埠華區最大最好之酒樓是

北京酒樓

每日午后壹時開市至晨早三時

電話]詩磨一三五



◎精配眼鏡

良好工作　招待週到

本公司精配眼鏡。。價錢相宜。。倘照本公司辦法。。無別家裝配眼鏡能少過本公司所定之價錢。。又無別家能如本公司兩配眼鏡專家工夫之週到。。本公司所配售之眼鏡。。俱爲德國著名壟士崩咕打路玻璃鏡。。貴客光顧。。請移玉至希士定街西壹一八號爲幸

朶力眼鏡公司謹啟

再者本公司之眼鏡專家俱已註冊

Toric Optical Company
Ophthalmic Opticians
118 Hasting st. W. Vancouver B.C.

美國大埠姚樹南萬應搜骨丹

Yew She Nam Co.　934 Stockton St　San Francisco, Calif

◎萬應搜骨丹　每樽五元

本醫生始創萬應搜骨丹功效卓著久已馳名遐邇叨蒙各埠僑胞函電稱頌不知凡幾毋待喋喋言之蓋此丹統治花柳百病不論新舊花柳餘毒血毒魚口便毒疳疔痔瘻橫玄（從疒）芒菓紅點紅粒紅雲血癬虫行蟻咬遍身痕癢風濕骨痛等症俱用此丹治之奏效如神真是有搜毒萬靈之功治花柳百病之王誠傾稱爲換血金丹其名有足嘉矣患病者請嘗試之當不以我言爲亂諦也

◎五淋白濁丸　（大盒四圓 小盒弍圓）

此丸不寒不燥不偏不墜有扶元逐毒之功無傷身斷種之害凡染花柳白濁與及婦女白帶不論虛熱久暫均能治之功效神速

◎三鞭補腎丸（補氣補血壯陽）　每盒五圓
◎止癢一掃光（疳疔紅粒紅點）　每盒壹圓
◎萬應風濕膏（專治風濕骨痛）　每貼五毛
◎忍精久戰丸（快樂異常好用）　每樽圓五
◎諸般癬症丹（限茶一次收功）　每料貳圓
◎珠珀白藥膏（埋口生肌止痛）　每盅壹圓
◎止痕癢草藥（疥癩濕毒痕癢）　每包六毛
◎男女交合丸（愛情滋味包用）　每樽圓五

本醫局設在士得頓街門牌九百三十四號話筒大壹七號如遠埠同胞難來就醫者可將病原列明到來按症配藥從速附上各國附藥郵政包到快捷無悞

寄藥郵費買客自理

金山大埠姚樹南藥房訂

代理家

云埠 Gim Lee Yuen Co. 金利源
77 Pender St. E. Vancouver B.C.
雲埠 Wat Sang Co 活生行
87 Pender St. E. Vancouver B.C.
溫地辟 Quen Yick Co. 均益號
251 King St. Winnipeg Man.
都朗度 Yee On Co. 裕安藥房
58 Elizabeth St Toronto, Ont. Can.

雲哥化活生參茸葯行經理

餐館用品發售

Hotel EQuipment and Supply Co. Ltd.
電話 Phone 2264
10089-101A Ave.
Edmonton, Alta.

本店設在點城壹百零壹地打連由街門牌壹零○三九號專辦餐館銀物用品各埠華友賞光本店用品照華文寄來本店取價從廉特色千二寸茶巾大減價每万取銀六元半此茶巾乃是本國之貨不係劣貨留意光顧

注意廣告

[illegible]

醫學博士李鶴儔

[illegible]

Lee Hock Chow　11 Pender St. W.
Vancouver B.C.　Phone Douglas 3523L.

花旗參　金耳環　茵陳跌打　正鉾胆
各項丸散藥汁大減價每元收八折

兩廣中醫學堂優等畢業生　李鶴儔內外方脈

雲高華安和堂參茸藥材發行